







Edward Schuré.

Z legend bretońskich.

(Przetłóżyła z francuskiego M. S.)

Było to w okolicach Ploërmel. Błądziłem cały dzień po pustych drogach, lasach, górach, łąkach i wydmach. Południowe słońce całą tę...

Tu, według podania bretońskiego, bardzo wroźbiarz został ujęty przez czarodziejkę Viviane i sen magiczny zamknął na wieki powieki...

skrucha: „Fol y allai, fol m'en revins“ (Szalony tu przybiełem, szalony odchodzę).

Miałem odejść, podobnie jak Robert Wace, gdy nagle ujrzałem opartą o skałę, z którą tworzyła jakby jedną całość, małą, może piętnastoletnią pastuszkę...

Widząc, że powstała i wyruszała w drogę, zrozumiałem, że chce mnie zaprowadzić do innego źródła, które uważała za prawdziwe.

Długo szedłem za nią kamienistą drogą. Prowadząc jedną ręką swą kózę, a drugą wywijając wrzeczkiem, niby jakąś bronią, biegła, skacząc po skałach.

Jechał samotny i zamysłony, w swej szarej zbroi, marząc o czarze miłości i ofiary, o sw. Graalu, tworzącym święte bractwo...

wyciekający zeń strumień wody płynął z cichym szmerem ku domostwu.

napiła w nim swą kózę i uklękłszy na dziękę trawie; wypita sama trochę wody, zacerpnętej dłońmi; powstałszy, przeżegnała się i wyrzekła: „to jest fontanna wroźek“.

Usiadłem pod olehami na brzegu źródła i również napiłem się nieco tej rozkosznie orzeźwiającej wody...

Obok szlachetnego króla Okrągłego-Stołu jechała biała Ginevra, o czystym profilu, subtelnym uśmiechu, oczach słodkich i fałszywych, mających wiedzę dobrego i złego.

Jechał samotny i zamysłony, w swej szarej zbroi, marząc o czarze miłości i ofiary, o sw. Graalu, tworzącym święte bractwo...

Powietrzna ta wizja rycerskiego świata rozwiła się jak sen w blaskach zachodu. Słońce skryło się za drębami; patrzyłem na las wzdniejący na prawo, w gasnących blaskach zachodu...

Długie białe włosy spływały im z pod koron brzoźowych. Wydało mi się, że poznaję wśród nich wysoką postać Taliesin'a i Lywarch'a-Starego...

Nakoniec zdołałem pochwylić sens ich złozreczeń: „Biada niewdzięcznemu, biada tym, którzy nie umieją pamiętać!“

Twarze ich były wykrzywione, oczy rozszerzone, zdawały się widzieć jakąś strasznią wizję. Z drążących warg płynął potok dzikich rytmów, szybkich jak ciosy uderzeń w śmiertelnym boju...

Nakoniec zdołałem pochwylić sens ich złozreczeń: „Biada niewdzięcznemu, biada tym, którzy nie umieją pamiętać!“

przechodzi! Nie umielibyscie nawet użyć naszej harfy. Myszyni ją strzaskali! Ty, który poszukujesz tajemnicy brata naszego Myrdhin'a...

W gęstwinie drzew, na piedle tałe wznosił się posag kobiety. Odblask wody czy nieba, niewyraźnie oświetlał szerokie biodra, wysunęły biust i pochyłoną jej głowę.

Była to celytka wroźka, starożytna druidów kapłanka, kobieta instynktem wtajemniczona w tajniki natury. Ta kobieta ujarzmiona i kierowana może stać się zbawczą prorokiną, lecz ciemna i potężna, zmienia się w fatalną czarodziejkę...

Z głębi doliny dal się słyszeć śpiew, zapewne młodej pastuski z domostwa. Śpiewała piosnkę bretońską, dziką i niespokojną, której strofy konały w jakiejs tępkiej skardecie.

„Elle n'est pas aussi jolie, Mais elle est savante. Elle fait la pluie, elle fait le vent Elle fait fleurir la lande“.

(D. c. n.)

Zarząd majątku Antonowskiego J. W. Ignacego Podhorskiego. Podaje do wiadomości, iż ma obecnie na sprzedaż po 2 ruble za kopę na miejscu w gospodarstwie rybnym Antonowskim...

Produkcya nasion Ghyzniki właściciel Apollon Łoziński. Polecamy do siewu: Pszenice selekcyjna „Hors Concours“, „Szampankę“, „Wysokolitewską“.

REWOLWERY „SPORT“ STRZELBY poleca w wielkim wyborze NOWO - OTWARTY MAGAZYN BRONI Kijów, Kreszczynek 45.

CARBOLEUM GERANDTA MAJLEPSZY ŚRODEK ZABEZPIECZAJĄCY DRZEWO OD GNICIA, WILGOCI ETC. FARBY, LAKIERY i INNE PRZETWORY CHEMICZNE.

Dom Przemysłowo-Handlowy „Michał Bukowiński“ Kijów, Kreszczynek 5. Telefon 927. Oferuje: Płyty korkowe, segmenty, cegły i t. p. kork. wyroby.

W VII-klas. zakładzie naukowym żeńskim z klasą wstępną i internatem p. ANNY JASIEŃSKIEJ w Warszawie, przy ulicy hr. Berga No 8.

VI Rok istnienia. DZIENNIK KIJOWSKI PIERWSZE i JEDYNE CODZIENNE PISMO POLSKIE NA RUSI Rozpoczął VI rok istnienia. Wychodzi w roku 1911 pod dotychczasowym kierownictwem i z programem politycznym niezmiennym.

Prócz tego umieszczać będzie „Dziennik Kijowski“ w odcinku szereg powieści tłómaczonych. W dziale historycznym ma „Dziennik Kijowski“ przyrzeczony współdziałal znakomitego historyka Rusi p. Aleksandra Jabłonowskiego i D-ra KONOPCZYŃSKIEGO.

Pensjonat Wychowawczo-Naukowy dla dorastających pańienek (na wzór zagran. Finishing schools) Heleny Stonińskiej Heleny Warmińskiej (dypl. nauczycielki) Angielka i Francuska w domu.

Geometra - Taksator Franciszek Gustaw Brodzki Przyjmuje roboty: miernicze, rysunkowe, szacowania majątków i taksowcy lasu.

Biuro pracy Rz. - Kat. Tow. Dobr. Mała-Zytmierska 8, telef. 1788 Rekomend. nauczycielki, bony, oficyal, rzemieśln. i wszelką służbę domową.

TYGODNIK „Lud Boży“ Popularne Pismo Tygodnikowe — Narodowe i Katolickie. Wychodzi z trzema popularnymi dodatkami: I. Nasza Wieś, II. Gazetka dla Dzieci i III. Nauka Wiary.

Najnowszy pożyteczny Ważny wynalazek. Woda, wino, mleko i wszelkiego rodzaju napoje można gazować domowym sposobem...

Biuro Nauczycielskie HELENY KOPORSKIEJ Lublin, Krakow.-Przedm. 22. Poleca nauczycieli, nauczyc., franc., niemieki, freblanki, gospod. 615.